

## Zezwolenie na pomoc państwa w ramach przepisów zawartych w art. 87 i 88 Traktatu WE

## Przypadki, względem których Komisja nie wnosi sprzeciwu

(2008/C 293/02)

Data przyjęcia decyzji	8.9.2008
Numer środka pomocy	N 768/07
Państwo członkowskie	Łotwa
Region	—
Nazwa (i/lub nazwa beneficjenta)	Atbalsts lauksaimniecības zemes uzlabošanai
Podstawa prawna	Rīcības programma īpaši jutīgām teritorijām, uz kurām attiecas paaugstinātas prasības ūdens un augsnes aizsardzībai no lauksaimnieciskas darbības izraisītā piesārņojuma ar nitrātiem (Ministru kabineta 2004. gada 18. marta rīkojums Nr. 163); — Ministru kabineta 2004. gada 5. oktobra noteikumi Nr. 833 "Kārtība, kādā iegūstama un apkopojama informācija par lauksaimniecībā izmantojamās zemes auglības līmeni un tā pārmaiņām"; — Ministru kabineta 2004. gada 14. jūlija rīkojums Nr. 489 "Par valsts sabiedrības ar ierobežotu atbildību "Agroķīmisko pētījumu centra" izveidi"
Rodzaj środka pomocy	Pomoc techniczna
Cel pomocy	Rozwój sektorowy
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	Budżet całkowity: 1,5 mln LVL (około 2,14 mln EUR)
Intensywność pomocy	Maksymalnie 55 %
Czas trwania pomocy	Do 30.12.2013
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Lauku atbalsta dienests Republikas laukums 2 LV-1981 Rīga
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	1.10.2008
Numer środka pomocy	N 86/08
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	—

Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa beneficjenta)	Ayudas a las agrupaciones de productores en los sectores ovino y caprino
Podstawa prawna	Real Decreto 104/2008, de 1 de febrero, por el que se establecen las bases reguladoras para la concesión de las subvenciones a las agrupaciones de productores en los sectores ovino y caprino
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Ożywienie działalności w sektorze poprzez udzielenie pomocy na tworzenie grup producentów, na wsparcie techniczne i inwestycje
Forma pomocy	Dotacja bezpośrednia
Budżet	94 000 000 EUR
Intensywność pomocy	Zmienna w zależności od finansowanego działania
Czas trwania pomocy	2008-2012
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerio de Medio Ambiente, Medio Rural y Medio Marino Calle Alfonso XIII, 62, 2ª planta E-28071 Madrid
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	1.10.2008
Numer środka pomocy	N 241/08
Państwo członkowskie	Hiszpania
Region	Isla de El Hierro (Canarias)
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Régimen de ayudas para la rehabilitación de los terrenos agrícolas afectados por el incendio acontecido en septiembre de 2006 en la isla de El Hierro
Podstawa prawna	Orden del 28 de diciembre de 2007 de la Consejería de Agricultura, Ganadería, Pesca y Alimentación por la que se concede una subvención nominada al Cabildo Insular de El Hierro por un importe de 314 995 euros, para realizar una campaña de rehabilitación de los terrenos agrícolas afectados por el incendio acontecido en septiembre de 2006
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rekompensata strat poniesionych w środkach i strukturach produkcyjnych na skutek pożaru El Hierro, który miał miejsce we wrześniu 2006 r.
Forma pomocy	Finansowanie robót odbudowy na obszarach dotkniętych pożarami
Budżet	Kwota ogólna: 314 995 EUR

Intensywność pomocy	Maksymalnie 100 % kosztów kwalifikowanych
Czas trwania pomocy	2008-2009
Sektory gospodarki	MŚP rolne
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Consejería de Agricultura, Ganadería, Pesca y Alimentación del Gobierno de Canarias C/ José Manuel Guimerà nº 10 Edificio de Servicios Múltiples II, Planta 3ª E-38071 Santa Cruz de Tenerife  Plaza de los Derechos Humanos, nº 22 Edificio de Usos Múltiples I, Planta 3ª E-35071 Las Palmas de Gran Canaria
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	17.9.2008
Numer środka pomocy	N 242/08
Państwo członkowskie	Austria
Region	Niederösterreich
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Beihilfe zur Behebung von durch Naturkatastrophen verursachten Schäden
Podstawa prawna	Richtlinien für die Gewährung von Beihilfen zur Behebung von Katastrophenschäden des Landes Niederösterreich
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Rekompensata za szkody spowodowane przez klęski żywiołowe w 2008 r.
Forma pomocy	Dotacja
Budżet	Budżet roczny oszacowany na około 70 000 EUR, jak zgłoszono w sprawie N 564a/04
Intensywność pomocy	20 %, w szczególnie poważnych przypadkach 50 % kosztów kwalifikowanych
Czas trwania pomocy	Pomoc jednorazowa
Sektory gospodarki	Załącznik I
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Amt der Niederösterreichischen Landesregierung Gruppe Land- und Forstwirtschaft — Abteilung Landwirtschaftsförderung Landhausplatz 1 A-3109 St. Pölten

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

Data przyjęcia decyzji	1.10.2008
Numer środka pomocy	N 296/08
Państwo członkowskie	Polska
Region	—
Nazwa środka pomocy (i/lub nazwa podmiotu otrzymującego pomoc)	Dopłaty do składek z tytułu ubezpieczeń upraw rolnych i zwierząt gospodarskich. Zmiana pomocy nr N 260/05, zmienionej pomocą N 591/06 i N 17/07
Podstawa prawna	Projekt ustaw o zmianie ustawy z dnia 7 lipca 2005 r. o dopłatach do ubezpieczeń upraw rolnych i zwierząt gospodarskich
Rodzaj środka pomocy	Program pomocy
Cel pomocy	Pomoc z tytułu opłat składek ubezpieczeniowych
Forma pomocy	Dopłaty do składek
Budżet	Całkowity budżet programu wynosi 4,86 mln PLN (około 1,158 mln EUR)
Intensywność pomocy	50 %
Czas trwania pomocy	2008-2013
Sektory gospodarki	Rolnictwo
Nazwa i adres organu przyznającego pomoc	Ministerstwo Rolnictwa i Rozwoju Wsi ul. Wspólna 30 PL-00-930 Warszawa
Inne informacje	—

Tekst decyzji w autentycznej wersji językowej, z którego usunięto wszystkie informacje o charakterze poufnym, można znaleźć na stronie:

[http://ec.europa.eu/community\\_law/state\\_aids/](http://ec.europa.eu/community_law/state_aids/)

---